

**Ovaj prevod treba da Vam posluži za bolje razumijevanje tematike o bolovanju. Aktuelne vrijednosti (u eurima) molimo da u SVAKOM SLUČAJU preuzmete iz njemačke verzije ovog dokumenta.**

## **Važne informacije o bolovanju**

**Bolovanje je – uz novčanu naknadu za bolovanje – bitna usluga socijalnog osiguranja. Obadvoje garantuje da se pacijenti bez većih finansijskih gubitaka mogu izliječiti.**

### **Preduslov: Radna nesposobnost**

#### **Radna nesposobnost**

Preduslov za bolovanje je ustanovljivanje bolesti i sa njom povezane nesposobnosti za rad od strane ljekara. Svaka bolest ne vodi automatski do bolovanja. Dok sa oboljenjem glasnih žica jedan nastavnik ne bi mogao nastaviti da obavlja svoj posao, jednog tehničkog crtača to ne bi ometalo pri obavljanju njegovog posla.

#### **Prijava bolovanja**

Za prijavu bolovanja i obavještanje socijalnog osiguranja Gornje Austrije (OÖGKK) je odgovoran ljekar nadležan za pacijentovu bolest (u daljnjem tekstu nadležni ljekar). Najčešće je to kućni ljekar. Ali i specijalisti i bolničke ambulante mogu poslati pacijenta na bolovanje. Ukoliko privatni ljekari (ljekari koji nemaju sporazuma sa socijalnim osiguranjem) pošalju pacijenta na bolovanje, njihovo se priznanje mora smjesta poslati u socijalno osiguranje Gornje Austrije (OÖGKK). Stacionarni prijem u bolnici ili boravak u banjama, rekreacionim i rehabilitacionim centrima automatski za sebe vežu prijavu na bolovanje.

Važno: Za obavještenje poslodavca o bolovanju pacijent je sam odgovoran. Principijelno se bolovanje mora odmah prijaviti firmi.

#### **Početak bolovanja**

Bolovanje principijelno počinje onog dana kada ljekar utvrdi nesposobnost za rad. Antedatiranje bolovanja za jedan radni dan je samo moguće ukoliko postoje osnovani razlozi.

### **Prednost za ozdravljenje**

#### **Obavezne prijave**

Pacijent mora lekaru ukazati na porijeklo bolesti:

- ukoliko se bolest može svesti na profesionalnu bolest, nezgodu na poslu ili neku drugu nezgodu
- ukoliko je bolest posljedica tučnjave ili
- posljedica zloupotrebe alkohola ili droge

Tokom bolovanja pacijent mora ostati dostupan socijalnom osiguranju Gornje Austrije (OÖGKK) (na adresi navedenoj na prijavi za bolovanje). Svaka promjena mjesta stanovanja se odmah mora prijaviti. Za svaki boravak izvan savezne države se mora dobiti saglasnost socijalnog osiguranja Gornje Austrije (OÖGKK).

#### **Ponašanje pri bolovanju**

Tokom bolovanja se doktorske naredbe moraju poštivati. U to se prvenstveno ubrajaju mirovanje i poštivanje od strane doktora određenog vremena kada pacijent na bolovanju može napustiti kućno mirovanje. Pored toga mora se izbjegavati sve ono što bi moglo ometati ili usporiti ozdravljenje (kao npr. rad na crno). Za prekršaje ovih pravila su

predviđene sankcije koje mogu čak ići i do zaustavljanja isplate novčane naknade za bolovanje.

## Nalog za kontrolu

### Glavni ljekar (Chefarzt) i kontrolisanje bolesnika

Socijalno osiguranje Gornje Austrije (OÖGKK) ima zakonsko pravo da kontrolise bolesnike i da ih pozove na preglede kod glavnog ljekara. Između ostalog se na taj način spriječava zloupotreba. Pacijenti imaju obavezu da upuste radnike zdravstvenih ustanova koji obilaze pacijente u njihov dom, da im pruže tražene informacije i da se odazovu pozivu glavnog ljekara. Ukoliko se pacijent iz zdravstvenih razloga ne pridrži ugovorenog termina kod glavnog ljekara, potrebna je odgovarajuća potvrda nadležnog ljekara za njegovo odsustvo. Ko propusti kontrolu kod glavnog ljekara bez osnovanog razloga mora računati sa sankcijama koje idu i do ukidanja novčane naknade za bolovanje ili zaustavljanje isplate iste.

Socijalno osiguranje Gornje Austrije (OÖGKK) poziva samo mali broj pacijenata na pregled kod glavnog ljekara. Uglavnom se nužnost i trajanje bolovanja provjeravaju od strane nadležnog doktora. Poziv glavnom ljekaru naravno da je nepotreban ukoliko se u međuvremenu prijavi da je pacijent ozdravio.

## Nužnost ljekarske potvrde

### Trajanje bolovanja

Bolovanje traje sve dok je pacijent nesposoban za rad i zbog toga se nalazi na liječenju. Može doći do problema ukoliko pacijent sam – bez ponovne posjete ljekaru – produži bolovanje. To važi i kada nadležni ljekar ne navede moguću duzinu trajanja bolesti i pacijent zbog toga ostane duže na bolovanju nego što je potrebno. Ukoliko postoji osnovana sumnja, mora se ljekarskom potvrdom dokazati da je tokom cjelokupnog bolovanja pacijent bio na liječenju.

### Novčana naknada za bolovanje

Finansijske usluge od strane firme su u slučaju bolovanja različite. Pri dužem trajanju bolovanja isplaćivanje novca od strane firme može biti zaustavljeno. Tu uskače socijalno osiguranje Gornje Austrije (OÖGKK) sa novčanom naknadom za bolovanje. Ovisno od pojedinačnog slučaja i konstelacije, novčana naknada za bolovanje može iznositi i više od 80% neto plate (više informacija se može naći u posebnoj brošuri o ovom temi).

### Obavijest o ozdravljenju

Principijelno je nadležni ljekar zadužen za obavještenje socijalnog osiguranja Gornje Austrije (OÖGKK) o ozdravljenju pacijenta. Pod odgovarajućim uslovima pacijenti i sami mogu obavijestiti socijalno osiguranje Gornje Austrije (OÖGKK) o njihovom ozdravljenju – npr. na internetu pod [www.ooegkk.at](http://www.ooegkk.at). Ukoliko je pacijent boravio u banji ili rehabilitacionom centru, sa njegovim otpustom automatski prestaje i njegovo bolovanje.

### Potvrda o bolovanju

Bolovanja se poslodavcu moraju dokazati uz pomoc potvrde o bolovanju. Zahtjev za izdavanje i dostavu iste se moze podnijeti na internetu.

### Informacije:

Telefon: 05 78 07 – 0

Internet: [www.ooegkk.at](http://www.ooegkk.at)